

# El Eco Toledano

Diario defensor de los intereses morales y materiales de Toledo y su provincia.

Redacción y Administración:  
Comercio, 12 (Imprenta Moderna)

Propietario:  
Antonio Garijo

FRANQUEO  
CONCERTADO

Imprenta, Librería y Objetos de Escritorio de A. Garijo, Comercio, 12.

Últimos modelos en bolsillos para señora.—Tarjeteros.—Carteras.—Pitilleras.  
Encendedores mecánicos y boquillas de ámbar.—DOS piedras para mechero, 15 céntimos.

## FLÚIDO COOPER

para matar las correderas.

Depósito: Cabañero.—Venta: Farmacias y Droguerías.

## POMPAS DE JABÓN

Nada hay más ridículo que la vanidad, cuando ésta no se fundamenta en otra cosa que en la propia estimación de los méritos individuales, sin tener en cuenta que la apreciación de los mismos corresponde únicamente á la opinión pública, cuyo fallo es, casi siempre, inexorable.

Querer que la opinión pública juzgue en la forma de un deseo, ó se someta fácilmente por la propia voluntad del individuo, es desconocer, en absoluto, la fuerza de acción de quélla, exponiéndose á tener que sufrir las naturales consecuencias de tan lamentable ignorancia.

Es tanto como el suponer que una pompa de jabón podría subir al infinito, sin tener en cuenta que, por una ley física, necesariamente, habrá de estallar, por mucho que suba, tan pronto como se halle sometida á los naturales efectos de sus dos presiones.

Muchos son los luchadores que, con méritos propios, tratan de evidenciarlos para obtener la merecida distinción que les haga sobresalir del montón de los anónimos, y, sin embargo, son tan pocos los que llegan á conseguirlo, que no parece sino que la opinión pública es una valla infranqueable, llena de dificultades y de obstáculos insuperables.

Tan frágil es la condición humana, sobre todo en aquellas ciudades en donde más que vivir, se vegeta, por sus costumbres sedentarias, que los méritos personales, suelen muchas veces tener por causa las suposiciones de la familia, la adulación de los amigos ó la majadería de los interesados. Suele el eco social repetir, en ocasiones, conceptos individuales que no tienen fundamento alguno, ó si le tienen, es de tan dudosa procedencia que, como la pompa de jabón, estallan tan pronto como se encuentran á cierta altura, desde donde la opinión pública pueda, con toda claridad, aquilatar su verdadero mérito.

No basta el que se busquen efectismos de relumbrón, ni se emplee ese bulle bulle para engañar á las gentes, ó

para hacer creer á los inocentes que el mérito consiste en estar siempre en movimiento, pues en movimiento se hallan también las devanaderas en las fábricas de hilados, y, sin embargo, esto no tiene mérito alguno; si se considera la razón de que el impulso puede dárselo un efecto de mecánica ó la mano de un ignorante.

El hombre trabaja y se afana, generalmente, para buscar una compensación que le satisfaga en sus aspiraciones, y á ello tiende, siempre que se le presenta una ocasión propicia; ahora bien, lo que suele colocarle en situación desairada, es el querer hacer aquello que no sabe, pues aparte de que la vanidad es el enemigo que puede tener para consolidar su reputación de hombre sensato, la opinión pública, que nunca perdona el ridículo, le hace descender del puesto á donde la ignorancia ó la estupidez de los inútiles le elevaron, deshaciendo de este modo su injusta fama, como se deshace la pompa de jabón al estallar á cierta altura.

Muchos años, y muchas horas de estudio, dan la experiencia y el conocimiento, á veces imperfecto, de las cosas; la primera suele tener, como el compañero más inseparable, el desengaño, y el segundo, la serenidad de apreciación de los justos medios para llegar, sin precipitaciones, á donde las condiciones del individuo puedan colocarle de una manera sólida, sin asomos de vanidad, ni tristezas del bien ajeno.

Tal es la vida: por eso los méritos propios no pueden ser juzgados por el interesado sin colocarse en ridículo á los ojos de la opinión pública, teniendo cada cual necesidad de esperar á que los demás hagan, á sus actos, la justicia merecida, si no quieren ser como las pompas de jabón que necesariamente tienen que estallar, por la diferencia de presión, al encontrarse á cierta altura.

CARTUJO.

## Bis á bis con el "Mochuelo,"

La de madrugada sería, cuando, dejando la ventilada planicie de Zocodover, internéme por las foscas y tortuosas callejas toledanas. Anduve cierto trecho tropezando con algún rezagado noctámbulo; cégome casi la anormal claridad

que bañaba una plazoleta, donde algunos respetables veladores, de la tranquilidad nocturna, entretenían sus ocios, que eran los más de la noche, fumando mientras pudieran filosofar acerca del «no ser», ya que en la lujosa carnicería tenían una base para sus filosofías, contemplando los haces de rumiantes que mostraban sus carnes á la voracidad humana, ofreciendo á la bestia racional el último despojo de su efímera vida. Sentí un irresistible deseo de ser en adelante vegetariano; elevé á modo de plegaria mi propósito firme de no clavar mis nacarados dientes en nada que no fuese vegetal; saludé á los serenos contertulios de la plazuca; atravesé un arco que encontré calle abajo; penetré en un salón cuadrangular, fósco, ahumado, húmedo, ocre; en un testero, un plano más elevado, formado por tablas cubiertas de percalina, estaba el «Cordobés», tocaor de flamenco, haciendo gemir al morisco instrumento, y á su lado, sentado en el borde de la silla, la cabeza erguida, cogestionada la cara á fuerza de jipios, con la mirada puesta en el cielo ideal del *cante jondo*, estaba Antonio del Pozo, el famoso «Mochuelo». Un definitivo rasgueo del tocaor y dos sonoros taconeos del cantaor, dieron fin de la sección y me pusieron al habla con el rey del canto popular.

—M'alegro de verle güeno.

—Siéntese Antonio.

—(¿?)

—Cerveza fresca.

Algunos de los circunstantes eran más frescos que la cerveza, pero, rebotantes los vasos del espumoso líquido, confraternizamos.

—¿Canta usted como profesional desde hace muchos años?

—Treinta.

—Usted nació en Sevilla, ¿no es así?

—Sí señó.

—¿Qué género cultiva usted con predilección?

—El flamenco, pero soy muy amante de los cantos regionales.

—¿Su canción predilecta?

—La farruca.

—Ha impresionado usted muchas placas de gramófono y esto le habrá producido mucho dinero.

—Para el fonógrafo he cantado cuarenta y nueve mil veces, que me produjeron unos *trese mil* duros; en gramófono he impresionado unos mil discos, que representan sesenta mil de los de fonó-

grafo, por las *reproducciones*, y también he ganado lo mío.

—Ha ganado usted una fortuna con su voz.

—Yo *carculo* unos *sien* mil duros.

—(¿?)  
—No tengo dos reales.

—Casi lo pongo en duda.

—*Má verda* que la *lí*.

—¿Cómo no ha guardado el dinero?

—Tengo la mano rota. Por este *deo* que me *farta* se me va *to* lo que gano.

—¿Por qué le llamamos «Mochuelo»?

—Historia larga, verá *osté*. Había en Sevilla *er* Canario grande y *er* Canario chico, que cantaban en *er* café de *Sirve-rio*, en el que yo, como *afisionao*, *hise* mi *debi*. Al oírme cantar *er* Moreno de Ronda me dijo, *dise*: ¡bien por *er* «Mochuelo»! y con «Mochuelo» *m'he quedao*.

—¿Antes de dedicarse al canto?

—Fuí *cuchillero*. Cuando *empesé* á *cantá* aún trabajaba *der* *ofisio* y me presenté la primera *ve to tisnao* *der* carbón de la fragua. Cuando *arresurté*, me pusieron un traje *nuevesito* y me lavaron. ¡*Jozú!* ¡*Catorse reale* de jabón se *nesesitaron* pa quitarme la *tisne* que llevaba!...

—¿Estudia usted mucho?

—Mucho. Soy un *chaleta* pa la *afisio*.

A lo *mejó* voy por la calle y yo *zolo* voy cantando lo que he *oío* á *arguno* de mis colegas.

*Sentrañitas mías*.....

Y digo: este *tersio* aquel lo cantaba *azina*, y yo digo; yo no quiero que aquel *tersio* *resulte* *azina* y *ezcomienzo*:

*Sentrañitas mías*.....

hasta que invento *argo*.

—¿También inventor de música?

—Casi *to* lo que yo canto lo he *arreglao* en *argún* *tersio* que me *parecia* poco *castiso*.

—Vamos, con su canto favorito.

Preludia el «Cordobés» y comienza el «Mochuelo» con el ¡ay! característico, prolongado, sentimental, llamando con suave latido á las puertas del alma, que se abren de par en par. Sigue la guitarra lamentándose con falsetas de melodía morisca.

Tran, tran, tranero.

Una *farruca* en *Galicia*  
amargamente lloraba.

y las sílabas melódicas, se prolongan, se repiten, en gorjeos de purísimo estilo, que llegan á mi alma como punzadas penetrantes que me enervan, que me producen alegría y pena á un tiempo, cual si amores que murieron trajeran el recuerdo de sus momentos de divinas ternuras, tomando por conductores la prodigiosa garganta del «Mochuelo».

Tran, tranero

que por los toreros la quiero yo.

Volví á la dolorosa realidad, brusca-mente arrojado por las sacramentales y definitivas patadas que acaban con la canción del mundo ideal á que me había remontado, del éter en que navegaba feliz, añorando exquisiteces que murieron, dejando de ver angélicas sonrisas que revivieron un instante las muertas efusiones del espíritu.....

Crucé el arco de salida á las lóbregas callejas, y el eco que en la soledad y silencio de la noche agrandaba el ruido de mis pasos, sonaba en mi fantasía con melodías de *farruca*, y parecía oír aque-

lla sentida canción que evocase tan tiernos sentimientos de mi pasado.

*Una farruca en Galicia*...

DIONISIO LAGUÍA.

Toledo - VI-912.

De lo pretérito.

## Sobre genealogías toledanas.

Obra en perspectiva.

La *Revista de Historia y de Genealogía española*, que en Madrid dirige D. Joaquín Argamasilla de la Cerda, en su número 5 del día 15 del corriente mes de Junio, inserta una nota bibliográfica, referente á dos estudios nuestro querido amigo el médico de esta ciudad D. Juan Moraleda y Esteban. Dice así la nota:

«*La casa de Moraleda. — El apellido Moraleda*, por D. Juan Moraleda y Esteban. — Toledo 1912. Dos folletos en 8.º

El erudito escritor D. Juan Moraleda y Esteban, cuyos trabajos históricos y de crítica artística tan conocido y apreciado le han hecho entre los amantes de este género de estudios, ha tenido el buen acuerdo de publicar dos folletos, en que, bajo los títulos arriba expresados, colecciona numerosos datos y diversa clase de noticias, referentes á este limpio linaje toledano, cuya extirpe conocida fué D. Fernando de Moraleda, padre de D. Rodrigo y D. Alvaro, señores de Mesnada, que á fines del siglo XIV y principios del XV aparecen celebrados en crónicas hoy estudiadas y dadas á conocer por su descendiente.

Tanto como la utilidad científica que puedan reportar estas investigaciones de D. Juan Moraleda, es de tener en cuenta y alabar, á nuestro juicio, el espíritu que le guía al publicarlas; que, según propia declaración, confirmada por la severidad y concisión de los relatos, responde á un noble deseo de perpetuación del alma familiar, en la que los altos ideales y cívicas virtudes deben ser exaltados y difundidos por todos los medios posibles. — J. A. »

Estudios genealógico-históricos como los que la indicada *Revista* técnica anuncia y elogia, pueden y deben darse á luz en la ciudad de Toledo, porque motivos sobrados hay para que así se realice.

En Toledo viven descendientes de familias distinguidas, que, así en la paz como en la guerra, en el sacerdocio como en el campo de las ciencias, se colocaron en las primeras filas de la sociedad, y mantuvieron con sus consejos, con sus virtudes, con sus armas y con sus cargos, la dignidad real, la integridad de la patria, la cultura, el respeto y las creencias religiosas.

Así lo entiende el citado señor Argamasilla, y se ocupa en ordenar una obra que tratará de *Linajes toledanos*.

En «Toledo de Tajo», tienen su residencia descendientes directos de los célebres *Ayala*, de los *Silvas*, de los *Lunas*, los *Salcedos*, los *Laras* y *Castros*, los *Dávalos*, *Saavedras*, *Gaitán de Ayala*, *Pignatelli*, *Galindo*, *Bravo*, *García*, *González*, *Vegue*, *López*, *Fernández*, *Manso* y otros muchos.

Entre los enumerados, los unos de D. *García* de Navarra proceden; otros de D. *Sancho el Bravo*; de D.ª *Beatriz de Galindo*, la *Latina*, otros; de los *Marqueses de Gil de Rozas*, otros; de los *Villalba de Arizmendi* y *Goicoa* de Navarra, otros; de los *Duques de Gandía* la señora de D. José de los Infantes; de los *Armentá* ó *Armentia* y *Arespacochagá*, de Navarra, un dignísimo sacerdote — el señor *Lamadrid* — de los *Pignatelli* toledanos de antiguo enlazados con los *Araujo*, bizarros militares.

Los *Lunas* y los *Silvas*, como los *Moraledas*, ausentes de Toledo desde el siglo XV, y moradores respectivamente de Polán, Mazarambroz, Toledo y Santo Domingo de Silos, Burgos, domiciliáronse de nuevo, en su sucesión directa, en la imperial ciudad mediado el siglo XIX, y aquí perduran.

Deduzcan por lo expuesto los peritos en genealogía y en historia, si es conveniente, y hasta necesario, por honra de la patria eñca, que se ordenen y publiquen estudios referentes á respetables familias toledanas, que heroicos, contribuyeron al engrandecimiento de la Monarquía y de la Patria en su tiempo. Claro está que nos referimos á aquellos linajes que aún no tengan su historia y abolemos peculiares consignados en obras que puedan conocer é instruir á la generalidad de los compatriotas.

GÓMEZ CAMARERO.

## INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Han sido nombrados Vocales de la Junta local de primera enseñanza de Tembleque, en concepto de padres de familia: D. Juan Manuel Alvarez Vega y D. Aurelio García Gallego, y como madres, D.ª Amparo Melgar y Jiménez y D.ª Sagrario Carralero Peña.

Se halla librado por la Ordenación de pagos del Ministerio de Instrucción pública el material correspondiente al primer semestre de las escuelas diurnas y primer semestre de adultos del corriente año, para los Maestros de esta provincia, y que cobrarán en los primeros días del próximo mes de Julio los habilitados de primera enseñanza.

Tenemos entendido que los únicos Alcaldes que no han cumplido con lo dispuesto en las Circulares publicadas en los *Boletines Oficiales* de esta provincia, en los números correspondientes á los días 24 de Febrero y 21 de Mayo últimos por la Junta provincial de Instrucción pública, interesándoseles remitieran las propuestas en ternas para la renovación de los Vocales que han de formar parte de las Juntas locales de primera enseñanza, son los siguientes:

Consuegra, Madrideojos, Urda, Santa Olla, Recas, Villaseca de la Sagra, Sartajada, Illán de Vacas, Caudilla y Val de Santo Domingo.

También se nos asegura que, muy a breve, pasarán á recoger dichos documentos delegados ó plantones nombrados al efecto por el Sr. Gobernador civil, y que las dietas que devenguen serán de cuenta de los secretarios de dichos Ayuntamientos.

Los demás pueblos de esta provincia, tienen cumplimentado dicho servicio.

El Inspector de primera enseñanza de la provincia, en compañía de la Junta local, visitará las escuelas de esta capital en la presente semana.

En el hotel Granullaque.

## La fiesta militar de ayer.

En el tren de la mañana de ayer llegaron á Toledo numerosos oficiales de Infantería, á quienes esperaban otros compañeros destinados en esta capital.

Después de visitar la Academia y el Colegio de Huérfanos de Infantería, reunieron, conforme tenían proyectado, en fraternal banquete y en el elegante comedor del nuevo hotel Granullaque.

Agrupáronse allí nutrida pléyade de oficiales á celebrar el XV aniversario de la salida de la cuarta promoción de la Academia de Infantería.

Entre las frases de elogio dedicadas al suculento *menú*, entremezclábanse los chistes más oportunistas, evocando aquellos tiempos de su edad cadetil, recordando un recuerdo sentido á los que con estoico heroísmo rindieron gloriosamente su vida en los campos de batalla.

El hoy Capitán de Estado Mayor Sr. Inglada, amenizó el banquete con

sus científicas oportunidades; en la agradable concurrencia, entre la que se hallaban el heroico Comandante Sr. Villabril, el laureado escritor Matilla y otra veintena de inteligentes y aguerridos Capitanes, para reunirse alegres horas.

Fueron invitados y asistieron al banquete antiguos Profesores de éstos, ya veteranos algunos; el Teniente Coronel García Toledo, los Comandantes Budia, Méndez, Cebriá, Peñamaría y Velasco; los cuales, fueron recibidos con las mayores muestras de efusivo cariño dentro del más acendrado respeto.

Los simpáticos Capitanes Sres. Caturra, Liano, Romero y Guadalupe, alma de la fiesta, pueden conceptuarse satisfechos de su gestión, y el nuevo hotel Granullaque ha conquistado también muy justos plácemes por su servicio esmeradísimo.

## NOTICIAS

El Excmo. Sr. Vizconde de Faria, Cónsul de Portugal en Lausanne (Suiza), ha pedido á su amigo Sr. Moraleda fotografías de personalidades distinguidas de esta capital y de los festejos, en particular, celebrados con motivo de la festividad del Corpus y descubrimiento de la lápida conmemorativa del inventor de los globos Sr. Guzmán, para incluirlas en su libro que aparecerá el 8 de Agosto próximo; fotografías y clichés relativos á la antedicha demanda han sido enviados ayer al expresado Sr. Vizconde.

Se está construyendo un extenso y bien presentado cajón ó kiosco á la salida de la puerta de Visagra, destinado á la misma industria que el anterior, objeto de la sustitución, ó sea á la expendición de buñuelos.

El aspecto que presenta es muy aceptable y se destaca más su erguida figura al lado de los que le rodean, que, por su antigüedad y deterioro exterior, se hacen acreedores á una digna sustitución.

Si los industriales que en ellos encuentran el medio de vida no pudieren costear la construcción de otros nuevos, el Ayuntamiento acaso les diera facilidades metálicas, como recientemente ocurrió con el que á la salida del puente de Alcántara existe en la actualidad, porque si de mucho tránsito es un sitio, de tanto ó más es el otro, y hay que tener en cuenta que son permanentes y no están en el caso de los de los paseos, que sólo tienen uso unos meses.

Poco á poco, armonizando los intereses del particular con los comunales, puede irse consiguiendo, mejora tras de mejora, que al cabo de algún tiempo pueden poner á Toledo en condiciones estéticas que influyen á que el extranjero no lleve sus álbums y cuadernos de apuntes abarrotados de fotografías de muladares.

Le ha sido concedida la excedencia al oficial primero de la Intervención de Hacienda de esta provincia D. Enrique Barranco y González-Estefani.

Ha sido nombrado oficial primero de la Intervención de Hacienda de esta provincia D. Manuel Rosell y López, que lo era de segunda clase de la Dirección de la Deuda.

No sabemos si corresponderá al Municipio ó á obras públicas el muro de contención que se apoya el pavimento de la calle de Carretas, pero corresponda á quien quiera, el Ayuntamiento debe hacer que se revoque su parte exterior y se limpie de yerba, pues parece hoy un jardín sin flores.

Hemos visto con verdadera satisfacción que ya se ha procedido á la quema de la maleza que poblaba el paseo paralelo al de Merchán, y creemos que, si no habilitar aquel hermoso terreno para jardines, porque eso llevaría consigo muchos gastos, y con lo que

hay al lado opuesto se cubre el expediente, si poblar bien toda la explanada, y paseo central de arbolado, y resultaría una verdadera arboleda magnífica.

Con el jardinero que hoy cuenta nuestro Municipio, inteligente y activo hasta la saciedad, poco esfuerzo supondría, en su oportuna época, convertir un terreno inaprovechable en una hermosa arboleda.

¿Qué opinan de esta idea los diarios transeúntes por aquellos lugares?

Con mucho gusto oiríamos opiniones.

Cuando dimos cuenta de la fiesta íntima celebrada recientemente por el Club Ciclista Toledano, dijimos que asistió el Presidente honorario Sr. Garijo, y no tuvimos en cuenta que sólo tiene esta 'Sociedad socios' honorarios; por consecuencia, tenemos mucha satisfacción en aclarar este pequeño detalle: el Sr. Garijo es socio honorario, no presidente como dijimos.

Nos aseguran que el próximo domingo habrá en nuestro circo taurino fiesta gimnasta-acróbata, á cargo de reputados artistas.

Si comprobamos la noticia y se nos facilitan los correspondientes datos, oportunamente informaremos á nuestros lectores del programa y demás detalles que con mencionada fiesta tengan relación.

La Srta. Asunción Martínez, hija de nuestro estimado amigo D. Alejandro, ex Concejal toledano, ha aprobado en el Real Conservatorio, con la calificación de notable, el cuarto curso de piano.

Enhorabuena.

*La recaudación de Mayo último.*—Según los datos que publica la *Gaceta*, la recaudación de Mayo último, en esta provincia, comparada con la de igual mes del año anterior, ha sido la siguiente: Mayo de 1911, 1.244.308 pesetas; Mayo de 1912, 1.338.816 pesetas; resultando, por lo tanto, un alza de pesetas, 94.508; lo cual obedece al celo desplegado en la recaudación por el Delegado de Hacienda de la misma D. Enrique Salgado.

Ha dado á luz con toda felicidad un robusto niño D.<sup>a</sup> Aurora Brúmen, esposa de nuestro querido amigo D. Eloy Molina.

Reciba nuestra enhorabuena el feliz matrimonio.

Han sido decomisados 44 kilogramos de pan falto de peso por los dependientes del Municipio que funcionan bajo las órdenes del Inspector Sr. Lucía.

Nos comunican de Mérida, que el día 16 del actual, á las dos de la tarde, se produjo un incendio en el monte *Dehesa Berciana* de aquel pueblo, habiéndose quemado unas 15 hectáreas de terreno poblado de encinas y matas de jara.

El siniestro lo ocasionó una chispa desprendida de la máquina del ferrocarril de la línea de Villa del Prado, que cruza mencionada dehesa, quedando extinguido á las tres horas de iniciarse.

Contribuyeron á la extinción las Autoridades, fuerzas de la Guardia civil y muchos vecinos de dicho pueblo.

*El tiempo.*—Observaciones de la Estación Meteorológica del Instituto de Toledo, en el día de hoy, á las cuatro de la tarde:

Temperatura máxima, 35,6; íd. mínima, 18,8.—Aspecto del cielo, cubierto.—Grado medio de humedad atmosférica, 46.—Barómetro, 718,3 milímetros.

Pronóstico: Variable, probable tormenta.

REGISTRO CIVIL.—Día 19.—*Matrimonios:* Manuel Hernández Pérez y Victoriana Tante Escribano.

*Defunciones:* Silvestre García Jerez, de cuarenta y ocho años de edad.

Han sido sacrificadas en el Matadero público las reses siguientes:

Toros, 9 (1.881 kilogramos); terneras, 2 (85,500), y corderos, 71 (564,500).



## LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPañÍA DE SEGUROS REUNIDOS

CAPITAL SOCIAL

12.000.000 de pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España  
Francia y Portugal.

47 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.

Seguros contra incendios.

Subdirectores en Toledo: Sres. Viuda de F. Amusco é Hijo, plaza de San Justo, número 15, y Agencias: D. Florencio Camuñas Leria, plaza de la Magdalena, núm. 12, y don Enrique Durán, Puerta Llana, núm. 22.

## Almoneda

de un mobiliario casi nuevo.

Armarios, tocadores, jardineras de luna. Cocina económica sin estrenar. Estufa salamandra de París.

Podrán pasar los que lo deseen á tratar con los dueños en la casa núm. 6, principal, de la calle de Santo Tomé.

## SE VENDEN

los pastos ó rastrojera de la dehesa de Loches.

Para tratar en la misma dehesa.

## Se vende una casa

en sitio céntrico de Toledo.

Razón: D. Vicente Utesa, de seis á ocho de la tarde, en la Cámara Urbana, Tornerías, 17.

## Nuevo Hotel Restaurant

«GRANULLAQUE»

Barrio Rey, 2, 4 y 6.—TOLEDO

Construido de nueva planta.—Habitaciones confortables.—Cuarto de baño.—Timbres.—Luz eléctrica.—Water closet.—Teléfono. Gran comedor con mesas independientes. Cocina española y francesa.—Coche á todos los trenes.

SERVICIO ESMERADO Y ECONÓMICO

## EL MOCHUELO

El célebre cantador que ha impresionado discos en todo el mundo, canta todas las noches en el Café

«El Artístico».

Gutenberg, Imprenta Moderna de A. Garijo.

Expendeduría de Leche de Vacas  
de  
**JUAN GONJAR**  
situada en la calle de Martín-Gamero, 16  
(No equivocarse)

A 20 céntimos medio litro.

**SE ARRIENDA**

una fina tierra labor, con casa, antes Prado Boyal, sita en término de Camarenilla (Toledo). Para tratar: Señora Viuda Nogueira, Palafox, 7, duplicado, 2.º, izquierda, Madrid.

**ANUNCIOS GRATUITOS**

CALZADO bueno y económico.—Araque, Comercio, 30. Toledo.

LECHE fresca; media ó casa del ama. Cuesta del Aguila, 19.

SE ALQUILA vivienda amplia, dos pisos.—Buzones, 6.

Cuerdas para perisianas, 25 céntimos, Zocodover, 10.

150 PTAS.



150 PTAS.

**Máquina americana de escribir portátil**  
garantizada igual que las de alto precio.

Es la máquina ideal, la última palabra en mecánica; no cabe más perfección ni más economía; sólo pesa cinco libras con su correspondiente estuche.

Tiene menos de 250 piezas contando cada resorte y tornillo, mientras que las máquinas de escribir grandes, tienen más de 2.000. Es la única de precio bajo que imprime por medio de cinta entintada.

Su construcción es de acero, y en lugar de barra de tipo, ésta escribe por medio de una rueda, la que con 28 teclas forman 84 caracteres, siendo, por consiguiente, su alineación perfecta y pudiéndose escribir igual que con las de mil pesetas. Dirigirse á Francisco Mata, Pascuales, 8, Toledo.

**EMULSIÓN PRADA**  
DE  
**ACEITE de RICINO**

Los niños la toman como si fuera leche. Los adultos no notan el aceite. Combate el estreñimiento y enfermedades derivativas de éste.

Depósitos en Toledo: Farmacia de J. M. de los Santos y la de Lozano.

PRECIO: 1,50 PTAS.

**GRAN FÁBRICA Y ALMACÉN DE MADERAS**  
EN HOYOCASERO Y MOMBELTRÁN (ÁVILA)

**EUGENIO GIMÉNEZ Y GIMÉNEZ**

No compreis á nadie sin antes preguntar precios y condiciones de venta.



**Gutenberg, Imprenta Moderna**  
**Papelería y Objetos de Escritorio**  
DE  
**ANTONIO GARIJO**

==== Calle del Comercio, núm. 12 — TOLEDO — Teléfono 89. ====

**Modelación para Ayuntamientos y Juzgados municipales.**

Se hacen toda clase de trabajos tipográficos.

Esquelas de defunción desde 6,50 el 100.

**Consérvase la ROPA y SOMBREROS**

siempre limpios y nuevos  
con la

**PASTA ELÉCTRICA DE BROWN**

**Pasta Eléctrica de Brown.**—Una preparación especial para limpiar toda clase de vestidos de señora y caballero, tales como Sombreros de Panamá, de Fielto, de Paja, Sedas, Corbatas, etc., etc.

**Pasta Eléctrica de Brown** para limpiar toda clase de manchas, tales como de Aceite, de Grasa, de Barniz, de Pintura ó otra especie de mancha, con tal que no haya destruido el tejido. De fácil aplicación, rápido y seguro; las manchas no reaparecen después de usar bien la PASTA.

De venta: ANTONIO GARIJO, Comercio, 12, y Zocodover, 10, Toledo.

**RED TELEFÓNICA DE TOLEDO**

Conforme á los sorteos de la Lotería Nacional que á continuación se expresan, y comprobados los poseedores de las tres últimas cifras del premio mayor, resultaron agraciados, con el obsequio de esta Red, los abonados siguientes:

Fecha del sorteo.	Premio mayor.	ABONADOS AGRACIADOS	OBSEQUIO ELEGIDO	Establecimiento que lo facilitó.
1912 Enero 10..	4066	Colegio Huérfanos Inf.ia (Sr. Coronel)...	Dos décimos de Lotería de 3 pesetas.	Red Telefónica.
> > 20..	6990	Empresa de Coches.....	Un juego de Café con bandeja.....	Sebastián Díaz-Marta.
> > 31..	4681	Fielato de Visagra.....	Seis libras de Chocolate.....	Sucesor de Labrador.
> Febrero 15..	1814	Electricista Toledana (Fábrica Estivel)...	Un Toallero.....	Viuda de Ortiz.
> > 29..	21205	Fábrica Nacional de Armas (Portería)...	Dos décimos de Lotería de 3 pesetas.	Red Telefónica.
> Marzo 10..	16432	D. Braulio Muñoz y Comp.ia.....	Dos frascos grandes Anís del Mono.	Viuda de Ruano.
> > 20..	27960	Excm. Sra. Condesa de Bornos, que cedió á los empleados de la Red..	Dos décimos de Lotería de 3 pesetas.	Red Telefónica.
> > 30..	25887	D. Juan Martínez Añibarro.....	Una alfombrilla terciopelo yute....	Viuda de Ortiz.
> Abril 10..	15336	Ayuntamiento de Gálvez.....		

**Faustino Vega**  
**RESTAURANT**

Barrio Rey, 9.—Tel.º 201  
**TOLEDO**

Especialidad en asados,  
perdices y paellas.

Precios económicos.

La suscripción á EL ECO TOLEDANO en la capital sólo cuesta **cincuenta céntimos al mes** y fuera de Toledo **SETENTA Y CINCO**. Número suelto, 5 céntimos; ídem atrasado, 25.

**Zapatería.**

Calzado de todas clases  
á precios económicos

**ARAQUE**

Comercio, 30, TOLEDO

*Sr. Secretario del Ayuntamiento de*